

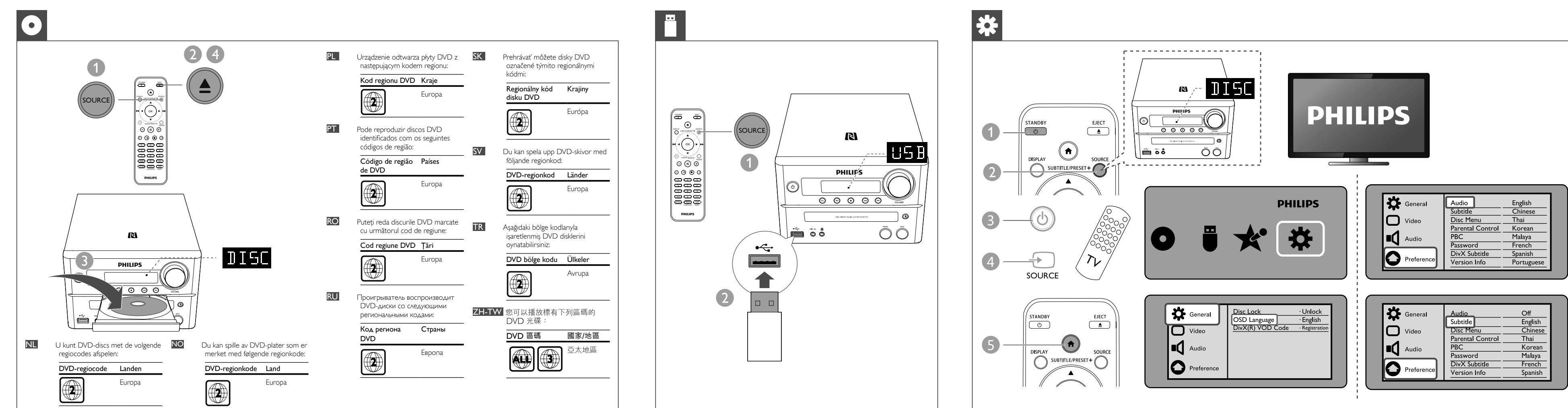
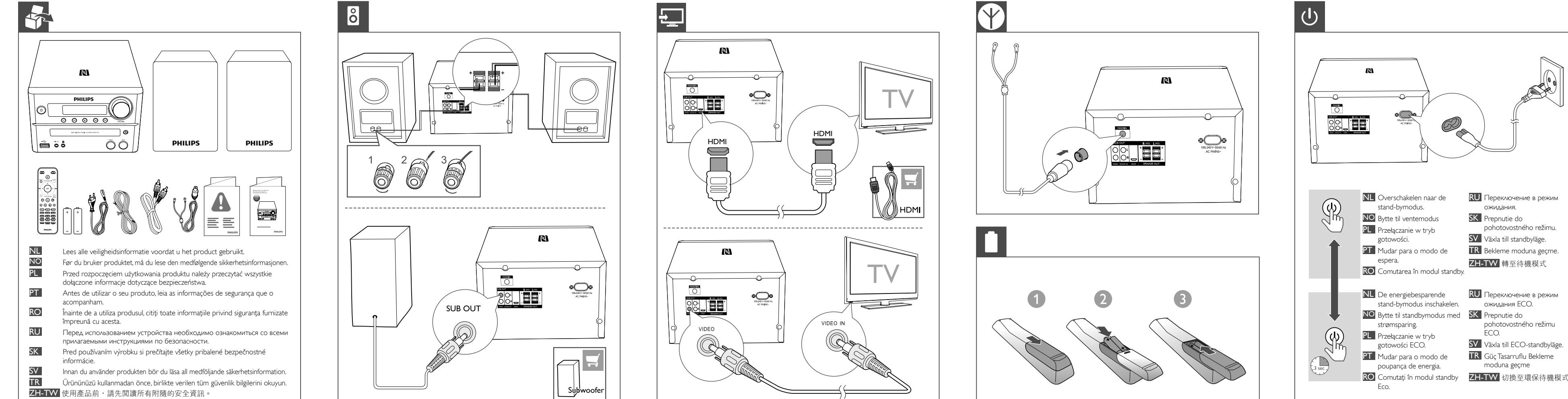
# Always there to help you

Register your product and get support at  
www.philips.com/support



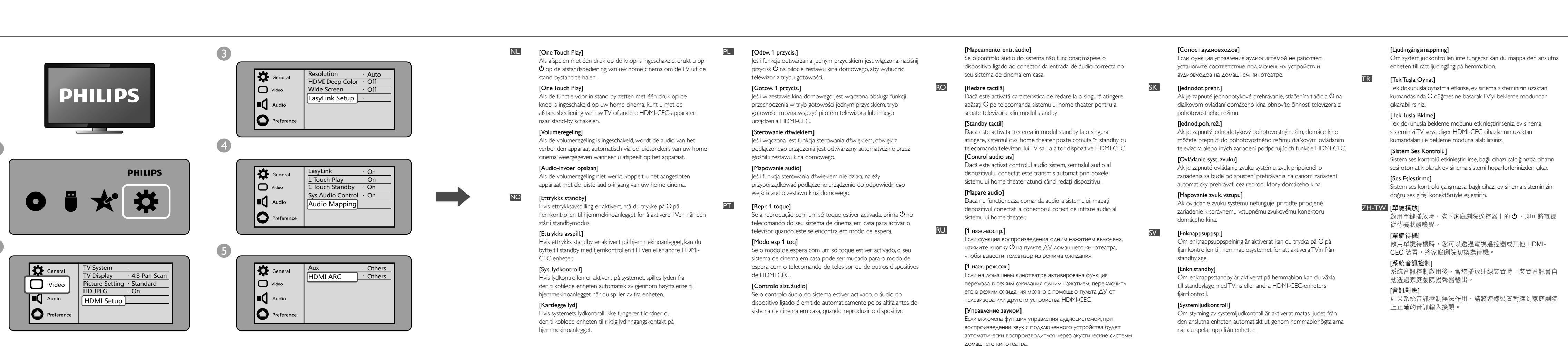
NL Korte gebruikershandleiding	RU Krátké ručovodstvo pro uživatele
NO Kort brukerhåndbok	SK Krátka instrukcia obsluhy
PL Krótka instrukcja obsługi	SV Sökrat návod na používanie
PT Manual do utilizador resumido	TR Kısa kullanım kılavuzu
RO Manual de utilizare pe scurt	ZH-TW 簡用簡易手冊

PHILIPS



2014 ©WOOX Innovations Limited All rights reserved.  
This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliated companies. The manufacturer of this product is WOOX Innovations Limited and is the manufacturer of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

BTD7170\_12\_Short User Manual\_V5.0



<b>NL</b>	<b>Bediening</b>	<b>DISPLAY</b>	<b>RU</b>
<b>[A]</b> Selecteer een map.			Mániere să micoreze volumul.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Snel terugspelen vooruitspelen.			Oprijește sau reporniți sunetul.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Hiermee gaat u naar de vorige of volgende titel of track of het voorige of volgende hoofdstuk of bestand.			SOUND Apăsați pe pentru a selecta modul de sunete înainte sau și apăsați VOL + - pentru a regla volumul sunetelor înainte sau după.
<b>[II]</b> Afgelegen onderbreken of hervatten.			DISPLAY Vizualizați informație despre redare.
<b>[■]</b> Hiermee stopt u het afspeilen.			Optiuni de redare În modul de redare DISC/USB, apăsați OPTION pentru a selecta opțiunile de redare preferate.
<b>[+/-]</b> Hiermee verhoogt of verlaagt u het volume.			<b>[PBC]</b> Pomișă oprijește Controlul redini.
<b>[OK]</b> Hiermee schakelt u het geluid uit of weer in.			<b>[R lung/lit]</b> Selectați un format de afișare de imagini pe ecran pentru a se încărca pe ecranul televizoarelor.
<b>SOUND</b> Druk op SOUND om de modus voor hoge of lage tonen te kiezen en druk vervolgens op VOL +/- om het volume voor de hoge of lage tonen aan te passen.			<b>[Ungh]</b> Comutați între unghiuri ale camerei.
<b>DISPLAY</b> Hiermee geeft u afspeelinformatie weer.			<b>[Microfon]</b> Pomișă sau micoreze nivelul și nivelul ecoului de intrare pentru intrarea microfonului și nivelul pentru muzică.
<b>Afspelopties</b> Druk op OPTION in de DISC/USB-afspelmodus om de verschillende afspelopties te selecteren.			<b>[Conf. karaoke]</b> Măriți sau micorezați nivelul sunetelor Karaoke și selecționați modul sunetului și nivelul ecoului pentru muzică.
<b>[PPC]</b> hiermee schakelt u Playback Control in of uit.			<b>[Vocal]</b> Seleționați diferite moduri audio Karaoke sau opriți interpretarea vocală originală.
<b>[Beeldverhouder]</b> Hiermee selecteert u een weergaveformaat dat op het TV-scherm past.			<b>[Zoom]</b> În timpul redini video, măriți/micorezați pentru a panorama imaginea.
<b>[Hoek]</b> Hiermee schakelt u tussen camerahoeken.			<b>[Repetare]</b> Alegeti o opțiune de repetare redare sau opriți funcția de repetare.
<b>[Microfoon]</b> hiermee verhoogt of verlaagt u het volume- en echoniveau van de microfoon in of uit.			<b>[DEP LA]</b> În timpul redini video, specificați o pozitie sau un număr sau un interval de redare.
<b>[Karaoke-inst.]</b> Hiermee verhoogt of verlaagt u het volume- en echoniveau van de microfoon in of uit.			<b>[Der lenq inap]</b> și <b>[Der lenq inain]</b> În timpul redini video, selectați o viteză de derulare lentă înapoi/înainte.
<b>[Vocal]</b> Hiermee kiest u voor een karaoke-audio voor karaoke, of schakelt de concurrerende stemgelden uit.			<b>Управление воспроизведением</b>
<b>[Zoom]</b> Hiermee kunt u tijdens het afspeilen van een video in- of uitzoomen om door het beeld te schuiven.			<b>[A]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>(◀▶) (◀▶)</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Переход к предыдущему или следующему/разделу/дорожке/файлу.			<b>[◀▶] (◀▶)</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Пристановка или возобновление воспроизведения.			<b>[◀▶] (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.
<b>[■]</b> Остановка воспроизведения.			<b>[◀▶]</b> Поместите курсор на панель.
<b>[+/-]</b> Увеличение или уменьшение громкости.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[OK]</b> Отключение или включение звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>SOUND</b> Нажмите кнопку SOUND, чтобы выбрать режим высоких или низких частот, а затем нажмите VOL +/-, чтобы отрегулировать громкость высоких или низких частот.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>DISPLAY</b> Просмотр информации о воспроизведении.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Параметры воспроизведения</b> В режиме воспроизведения DISC/USB нажмите кнопку OPTION чтобы выбрать нужный параметр воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Pbc]</b> включение или выключение функции управления воспроизведением.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Формат изображения</b> Выбор формата изображения в соответствии с экраном телевизора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vox]</b> переключение звука камеры.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Microfon]</b> включение или выключение динамического микрофона.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Kar. karaoke]</b> увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vokal]</b> выбор различных будорождений караоке или стихотворение поэзии и песни.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Mic]</b> увеличение или уменьшение уровня звука во время воспроизведения видео для переноски по изображению.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Postor]</b> включение или выключение функции повтора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[PEPER]</b> во время воспроизведения видео вводим имена.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Переход к предыдущему или следующему/разделу/дорожке/файлу.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Пристановка или возобновление воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[■]</b> Остановка воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[+/-]</b> Увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>SOUND</b> Нажмите кнопку SOUND, чтобы выбрать режим высоких или низких частот, а затем нажмите VOL +/-, чтобы отрегулировать громкость высоких или низких частот.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>DISPLAY</b> Просмотр информации о воспроизведении.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Параметры воспроизведения</b> В режиме воспроизведения DISC/USB нажмите кнопку OPTION чтобы выбрать нужный параметр воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Pbc]</b> включение или выключение функции управления воспроизведением.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Формат изображения</b> Выбор формата изображения в соответствии с экраном телевизора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vox]</b> переключение звука камеры.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Microfon]</b> включение или выключение динамического микрофона.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Kar. karaoke]</b> увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vokal]</b> выбор различных будорождений караоке или стихотворение поэзии и песни.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Mic]</b> увеличение или уменьшение уровня звука во время воспроизведения видео для переноски по изображению.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Postor]</b> включение или выключение функции повтора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[PEPER]</b> во время воспроизведения видео вводим имена.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Переход к предыдущему или следующему/разделу/дорожке/файлу.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Пристановка или возобновление воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[■]</b> Остановка воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[+/-]</b> Увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>SOUND</b> Нажмите кнопку SOUND, чтобы выбрать режим высоких или низких частот, а затем нажмите VOL +/-, чтобы отрегулировать громкость высоких или низких частот.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>DISPLAY</b> Просмотр информации о воспроизведении.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Параметры воспроизведения</b> В режиме воспроизведения DISC/USB нажмите кнопку OPTION чтобы выбрать нужный параметр воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Pbc]</b> включение или выключение функции управления воспроизведением.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Формат изображения</b> Выбор формата изображения в соответствии с экраном телевизора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vox]</b> переключение звука камеры.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Microfon]</b> включение или выключение динамического микрофона.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Kar. karaoke]</b> увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vokal]</b> выбор различных будорождений караоке или стихотворение поэзии и песни.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Mic]</b> увеличение или уменьшение уровня звука во время воспроизведения видео для переноски по изображению.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Postor]</b> включение или выключение функции повтора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[PEPER]</b> во время воспроизведения видео вводим имена.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Переход к предыдущему или следующему/разделу/дорожке/файлу.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Пристановка или возобновление воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[■]</b> Остановка воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[+/-]</b> Увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>SOUND</b> Нажмите кнопку SOUND, чтобы выбрать режим высоких или низких частот, а затем нажмите VOL +/-, чтобы отрегулировать громкость высоких или низких частот.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>DISPLAY</b> Просмотр информации о воспроизведении.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Параметры воспроизведения</b> В режиме воспроизведения DISC/USB нажмите кнопку OPTION чтобы выбрать нужный параметр воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Pbc]</b> включение или выключение функции управления воспроизведением.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Формат изображения</b> Выбор формата изображения в соответствии с экраном телевизора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vox]</b> переключение звука камеры.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Microfon]</b> включение или выключение динамического микрофона.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Kar. karaoke]</b> увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vokal]</b> выбор различных будорождений караоке или стихотворение поэзии и песни.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Mic]</b> увеличение или уменьшение уровня звука во время воспроизведения видео для переноски по изображению.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Postor]</b> включение или выключение функции повтора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[PEPER]</b> во время воспроизведения видео вводим имена.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Переход к предыдущему или следующему/разделу/дорожке/файлу.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[◀▶] (◀▶)</b> Пристановка или возобновление воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[■]</b> Остановка воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[+/-]</b> Увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>SOUND</b> Нажмите кнопку SOUND, чтобы выбрать режим высоких или низких частот, а затем нажмите VOL +/-, чтобы отрегулировать громкость высоких или низких частот.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>DISPLAY</b> Просмотр информации о воспроизведении.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Параметры воспроизведения</b> В режиме воспроизведения DISC/USB нажмите кнопку OPTION чтобы выбрать нужный параметр воспроизведения.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Pbc]</b> включение или выключение функции управления воспроизведением.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>Формат изображения</b> Выбор формата изображения в соответствии с экраном телевизора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vox]</b> переключение звука камеры.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Microfon]</b> включение или выключение динамического микрофона.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Kar. karaoke]</b> увеличение или уменьшение громкости звука.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Vokal]</b> выбор различных будорождений караоке или стихотворение поэзии и песни.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Mic]</b> увеличение или уменьшение уровня звука во время воспроизведения видео для переноски по изображению.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[Postor]</b> включение или выключение функции повтора.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>[PEPER]</b> во время воспроизведения видео вводим имена.			<b>[▶]</b> Выберите панель.
<b>(◀▶) (◀▶)</b> Быстрая перемотка назад/перед.			<b>[▶]</b> Выберите

